

NACIONES UNIDAS



CONSEJO DE SEGURIDAD

ACTAS OFICIALES

DECIMOCTAVO AÑO

1072a. SESION • 21 DE OCTUBRE DE 1963

NUEVA YORK

INDICE

Página

Elección del quinto miembro de la Corte Internacional de Justicia (S/5388 y Corr.1 y 2 y Add.1 a 7, S/5389 y Corr.1 y Add.1, S/5390; S/5441, S/5442 y Corr.1)	1
---	---

NOTA

Las firmas de los documentos de las Naciones Unidas se componen de letras mayúsculas y cifras. La mención de una de tales firmas indica que se hace referencia a un documento de las Naciones Unidas.

Los documentos del Consejo de Seguridad (Símbolo S/...) se publican normalmente en suplementos trimestrales de las *Actas Oficiales*. La fecha del documento indica el suplemento en que aparece o en que se da información sobre él.

Las resoluciones del Consejo de Seguridad, numeradas según un sistema que se adoptó en 1964, se publican en volúmenes anuales de *Resoluciones y decisiones del Consejo de Seguridad*. El nuevo sistema, que se empezó a aplicar con efecto retroactivo a las resoluciones aprobadas antes del 1 de enero de 1965, entró plenamente en vigor en esa fecha.

1072a. SESION

Celebrada en Nueva York, el lunes 21 de octubre de 1963, a las 16.45 horas

Presidente: Sr. N. T. FEDORENKO
(Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas).

Presentes: Los representantes de los siguientes Estados: Brasil, China, Estados Unidos de América, Filipinas, Francia, Ghana, Marruecos, Noruega, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas y Venezuela.

Elección del quinto miembro de la Corte Internacional de Justicia (S/5388 y Corr.1 y 2 y Add.1 a 7, S/5389 y Corr.1 y Add.1, S/5390, S/5441, S/5442 y Corr.1)*

1. El PRESIDENTE (traducido de la versión francesa del texto ruso): El Consejo va a proceder a votar a fin de llenar el quinto puesto que quedará vacante el 5 de febrero de 1964 en la Corte Internacional de Justicia.

Se procede a votación secreta.

Cédulas depositadas:	11
Cédulas nulas:	0
Cédulas válidas:	11
Número de votantes:	11
Mayoría necesaria:	6
Número de votos obtenidos:	
Sr. Isaac Forster (Senegal)	6
Sr. Fouad Ammoun (Líbano)	3
Sr. Raúl Sapena Pastor (Paraguay)	2

2. El PRESIDENTE (traducido de la versión francesa del texto ruso): Comunicaré al Presidente de la Asamblea General que el Sr. Isaac Forster ha obtenido la mayoría necesaria. Vamos a suspender la sesión hasta que el Presidente de la Asamblea General se comunique con nosotros.

Se suspende la sesión a las 16.55 horas y se reanuda a las 17.45 horas.

3. El PRESIDENTE (traducido de la versión francesa del texto ruso): Acabo de recibir una carta del Presidente de la Asamblea General en la cual me informa de que además de los cuatro miembros que ya han sido elegidos por el Consejo de Seguridad y la Asamblea General, el Sr. Isaac Forster ha obtenido la mayoría necesaria en la Asamblea. Por consiguiente, declaro que el Sr. Forster ha sido elegido miembro de la Corte Internacional de Justicia. De este modo se han llenado los cinco puestos que quedarán vacantes el 5 de febrero de 1964.

Se levanta la sesión a las 17.50 horas.

*Continuación de los debates de la 1071a. sesión.

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre librairie ou adressez-vous à: Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.